www.cgcint.com

北京市海淀区香山南路92号院1号楼 100093 +86 10 8240 8461 +86 10 8240 8463
Building A, No.92, Xiangshan South Road, Haidian District, Beijing 100093, China, Tel: +86 10 8240 8461, Fax: +86 10 8240 8463

本手册采用CTP制版以减少相应的污染物排放，纸张采用可再生环保纸。
For this Manual, CTP printing technology is adopted to reduce corresponding pollutant emission and papers used are recyclable and environmentally friendly papers.

CGCINT

جعل المثل الأعلى أقوي!

中地国际工程有限公司 | 让 理 想 更 坚 固 !

China Geo-Engineering Corporation International Ltd.

让理想更坚固！

جعل المثل الأعلى أقوي

理想，是人们对未来的美好想象和希望，每个国家、每个人都有自己的理想，都在为追逐理想而奋斗不止。因理想我们奋发启程，因理想我们走向世界，理想是我们同行的理由，理想是我们前进的动力。中地国际专注于工程建设和实业投资领域，以优质的工程建设和强大的投融资实力，助力当地经济发展、社会进步，让人们的理想更坚固，让人们的生活更美好。

إن المثل الأعلى هو المستقبل الجميل الذي يرجوه الناس ويصورونه ويكون لكل الناس في كل بلد من العالم أحلام عن المستقبل و لا تزال رحلة جهد الناس للسعي وراء المستقبل مستمرة.

عن شركتنا

关于我们

我们于1995年走出国门，是面向亚洲和非洲等国家和地区，从事国际工程建设与融资、实业投资等业务的国际化公司，经过二十余年的发展，足迹遍及全球三十多个国家，并在十几个国家和地区设立分支机构。公司全称为中地国际工程有限公司（简称中地国际，英文简称CGCINT）。

我们能够为全球客户提供规划、设计、融资、设备供货、施工、安装调试和运营的一揽子服务；我们逐步形成了以国际工程建设为依托带动工业、农业、矿业等实业投资的发展模式；我们拥有强大的资源整合能力和良好的融资能力，与许多专业公司（如咨询设计公司、专业施工公司、劳务公司、设备供应商及银行）建立了长期而稳定的战略合作伙伴关系；我们通过了ISO9001，ISO14001和ISO45001三体系认证；我们有管理人员、技术人员300余人，85%以上具有本科以上学历，具备丰富的工程施工及管理经验。

我们始终践行“让理想更坚固”的使命，秉承开拓创新的精神，凭借雄厚的实力和强大的资源整合能力，长期以来为世界各地的客户提供了给水排水、污水处理、农田水利、电力工程、油气工程、房建、路桥、打井、矿产勘察开发等上千项工程建设服务；投资了多家水泥厂；与非洲多个国家开展木薯种植、棕榈种植、矿产资源开发合作。我们的努力取得了令人瞩目的成绩，产生了巨大的经济效益和社会效益，成功地为员工、客户、社会创造了最大化的价值，同时与业主及其所在的国家建立了友好、稳定的合作关系，赢得了广泛好评和认可。我们致力于用精益的服务回报社会，用完美的工程实现你我的理想，巩固你我的未来。

قد أصبحت شركتناCGCINTشركة دولية منذ أن ذهبنا الي الخارج في عام 1995من حيث تعمل في مجال أعمال البنية التحتية والاستثمار الصناعي.

و انتشرت آثار أقدامنا إلى أكثر من 30 دولة حول العالم من خلال أكثر من 20 عامًا من التطور، وأنشأنا فروعا في أكثر من عشرات البلدان و المناطق.

ولقد حصلنا على شهادةISO9001، ISO14001، ISO45001 وفق ثلاثة أنظمة.

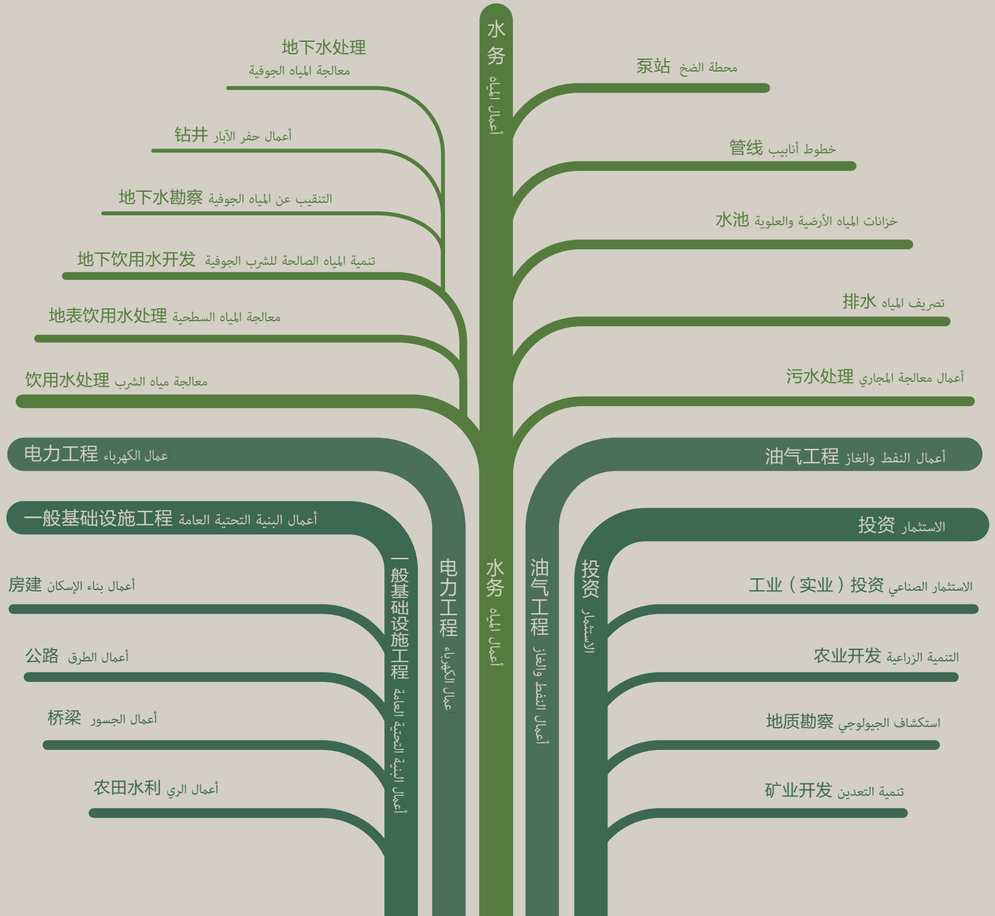
ونقدر أن نوفر لعملائنا في العالم خدمات شاملة من التخطيط والتصميم والتمويل وتزويد وتنفيذ وتركيب وتكليف المعدات وتشغيلها في مجالات البنية التحتية مثل معالجة مياه الشرب ومياه المجاري الآبار، وأعمال المزارع والري، وأعمال الكهرباء، وأعمال النفط والغاز، وأعمال بناء الإسكان والطرق والجسور والخ.

وشكلنا تدريجيا نموذج التنمية أيضا في مجالات الاستثمار مثل الزراعة والتعدين والقطاعات الصناعية الأخرى. ولقد عملنا في بناء مصنع الإسمنت وتشغيله وزراعة الكسافا والنخيل واكتشاف الموارد المعدنية وتنميتها والخ.

نطبق دائمًا رسالة "جعل المثل الأعلى أقوي" ونحن نسعى الي افادة المجتمع بخدمات دقة ونستفيد من أعمال ممتازة لتعزيز مستقبلكم وايانا.

我们在这里枝繁叶茂

شجرة الأعمال



水务

أعمال المياه

在水务领域，我们拥有从水源地勘察、钻井、管线铺设、水厂建设、管网连接、污水处理厂建设等一系列建设能力。同时，我们还拥有自来水厂、污水处理厂的运营能力。

في مجال أعمال المياه، لدينا سلسلة من القدرات الإنشائية من تنقيب عن طبقات المياه الجوفية، وحفر الآبار، ومد الأنابيب، وبناء محطات المياه، وربط شبكة الأنابيب، وبناء محطات معالجة المجاري وفي الوقت نفسه لدينا القدرة على تشغيل محطات المياه ومحطات معالجة المجاري أيضا.

运营中的过滤池

حوض تصفية

运营中的加压泵房

محطة ضخ

中心控制室

غرفة التحكم المركزية

尼日尔尼亚美GOUDEL水厂三期扩建工程

أعمال توسعة محطة الذهب للمياه - المرحلة 3 في نيامي - النيجر

尼日尔Gotheye水厂项目

مشروع محطة تنقية المياه في جوڤي بالنيجر

加纳Kwanyaku 水厂扩建工程

مشروع توسعة محطة تنقية المياه في كوانياكو بغانا

加纳 Koforidua 水厂扩建工程

مشروع توسعة محطة تنقية المياه في كوفوريدوا بغانا

老挝Vienxay地区供水CW6标段

مشروع لوط 6 امتدادات المياه في منطقة ڤيان سياي بلاوس

老挝Maungkam 地区供水CW7标段

مشروع لوط 7 امتدادات المياه في منطقة مونغكام بلاوس

老挝Paklay地区供水CW8标段

مشروع لوط 8 امتدادات المياه في منطقة باكلاي بلاوس

毛里塔尼亚Aftout-Essahli供水项目

مشروع إمدادات المياه آفطوط الساحلي في موريتانيا

该项目为毛里塔尼亚规模最大的供水工程，其中129000立方米蓄水池，是当时非洲最大的蓄水池,施工技术要求高。

هو أكبر مشروع امدادات المياه في موريتانيا فتبلغ سعة الخزان 129,000 متر مكعب فهو أكبر خزان في أفريقيا بالفترة نفسها.

刚果（布）Kinkala水厂项目

مشروع محطة تنقية المياه في كينكالا بالكونغو (برازافيل)

塞内加尔Ziguinchor省3200立方米大型水塔项目

مشروع برج المياه بحجم 3,200 متر مكعب في زيغينشور بالسنغال

施工中的水塔、蓄水池

برج المياه وخزانتا المياه تحت الإنشاء

取水泵站（日输水量170000立方米）

محطة ضخ المياه (حجم استيعاب المياه 170,000 متر مكعب يوميا)

Beni Nadji 泵站设备（日输水量150000立方米）

محطة ضخ بني نادجي (حجم توصيل المياه 150,000 متر مكعب يوميا)

刚果（布）黑角港水网修复与扩建工程

أعمال ترميم وتوسيع شبكات المياه في بوانت نوار بالكونغو (برازافيل)

项目含供水管线长60千米，包括建造一座储量1000立方米的水塔。水塔高度56米，到目前为止仍是非洲最高的水塔。

يشتمل المشروع على أنبوب إمدادات المياه بطول 60 كم وبناء برج المياه بحجم 1,000 متر مكعب بارتفاع 56 متر الذي لا يزال أعلى برج المياه في إفريقيا لغاية اليوم.

水塔施工现场

تم تسليم برج المياه وهو في حالة الاستخدام

交付使用的水塔

موقع البناء لبرج المياه

老挝万象城市供水项目LOT1 & LOT2

لوط 1 ولوط 2 لمشروع إمدادات المياه الحضرية في منطقة فينتيان بلاوس

尼日尔Agadez水塔修建项目－1600立方米

مشروع برج المياه بحجم 1,600 متر مكعب في أغاديس بالنيجر

毛里塔尼亚Nouadhibou城市供水项目

مشروع إمدادات المياه الحضرية في مدينة أنواذيبو بموريتانيا

塞内加尔Kolda和Ziguinchor地区乡村供水系统与水塔建造项目

مشروع منظومة توزيع المياه القروية والريفية وبناء برج المياه في منطقتي كولدا وزيغينشور بالسنغال

塞内加尔KMS3-LOT6项目：55公里球墨铸铁管线供货和铺设

تجهيز وتمديد أنابيب حديد الدكتايل بطول55 كم لمشروع لوط KMS3-6 في السنغال

塞内加尔ZIGUINCHOR城市加压输水管道及3200方水塔工程

برج المياه العلوية بحجم 3,200 متر مكعب وخطوط أنابيب إمدادات المياه لمدينة زيغينشور بالسنغال

塞内加尔捷斯蓄水池项目

زانات استيعاب مياه الشرب بحجم 10,000 في تييس بالسنغا

布基纳法索ZIGA Ⅱ供水项目

مشروع إمدادات المياه المرحلة 2 في زيغا بوركينا فاسو

钻井工程

أعمال حفر الآبار

钻井工程是我们的传统业务。目前累计钻井总数5500余眼，累计进尺1480千米。在非洲、亚洲地区，我们积累了大量的水文地质资料和数据。我们的打井团队，无论走到哪里，都会受到当地人民的热烈欢迎。

أعمال حفر الآبار هي احد عملنا التقليدي وفي الوقت الحاضر يبلغ عدد إجمالي لآبار المحفورة أكثر من 5,500 في أفريقيا وأسيا وتبلغ مسافة الحفر التراكمية إلي 1,480 كم فكسبنا متوفرة من معلومات وبيانات الهيدروجيولوجية.

尼日尔800米深井项目 / مشروع آبار بعمق 800 متر في النيجر

项目距离塔瓦市区约1.5千米，由深度在800米以上的4眼深井组成。

يتكون المشروع من 4 آبار عميقة بعمق أكثر من 800 م لكل منها.

尼日尔Agadze,Diffa和Zinder地区30眼钻井项目

مشروع حفر 30 بئر في أغاديس وديفا وزيندر بالنيجر

尼日尔Dosso区Loga省29眼水井项目

مشروع حفر 29 بئر المياه في منطقتي لوغا ودوسو بالنيجر

中国援助尼日利亚598眼井项目

مشروع 598 بئر في نيجيريا بدعم الحكومة الصينية

尼日尔200眼钻井与43眼修井项目

مشروع حفر 200 بئر وصيانة 43 بئر في النيجر

尼日尔50眼井钻井项目

مشروع حفر 50 بئر في النيجر

塞内加尔Louga,Kolda和Ziguinchor地区27眼钻井与52眼修井项目

مشروع حفر 27 بئر وصيانة 52 بئر في لوغا وكولدا وزيغينشور بالسنغال

塞内加尔Kaffrine和Ziguinchor地区35眼井与10眼观测井工程

مشروعي حفر 35 بئر ماء و 10 آبار مراقبة في منطقتي كافرين وزيغينشور بالسنغال

中国援助塞内加尔Diourbel地区1眼深井项目

مشروع حفر بئر عميقة بدعم الحكومة الصينية في ديوربل بالسنغال

中国援助中非共和国60眼井项目

مشروع 60 حفر بئر في جمهورية أفريقيا الوسطي بدعم الحكومة الصينية

老挝小城镇供水工程打井项目

مشاريع حفر الآبار لإمدادات المياه في المدن الصغيرة بلاوس

中国援助柬埔寨500眼井项目

مشروع حفر 500 بئر بدعم الحكومة الصينية في كمبوديا

布基纳法索Sahel地区300眼钻井项目

مشروع حفر 300 بئر في الساحل بوركينا فاسو

污水处理

أعمال معالجة المجاري

伊拉克阿马拉污水处理厂三期项目

مشروع محطة معالجة ومحطة الرفع والخط الناقل – المرحلة -3 لمدينة العمارة / محافظة ميسان في العراق

阿玛拉三期污水处理厂与管线工程项目位于伊拉克东南部米桑省。该项目每天能够收集并处理60000立方米城市生活污水。项目由6.8千米玻璃钢、UPVC管道、一个提升泵站与一个污水处理厂组成。

يتكون المشروع من محطة معالجة المجاري بسعة 60,000 متر مكعب يوميا وأنابيب زجاج البلاستيك المقوي وبوليفتيل الكلوريد الصلب (GRP ,UPVC) بطول 6.8 كم ومحطة مضخات الرفع مع ملحقاتها من أنابيب الخ.

① 曝气池土方开挖
حفر حوض التهوية

② 初沉池
حوض الترسيب الأولي

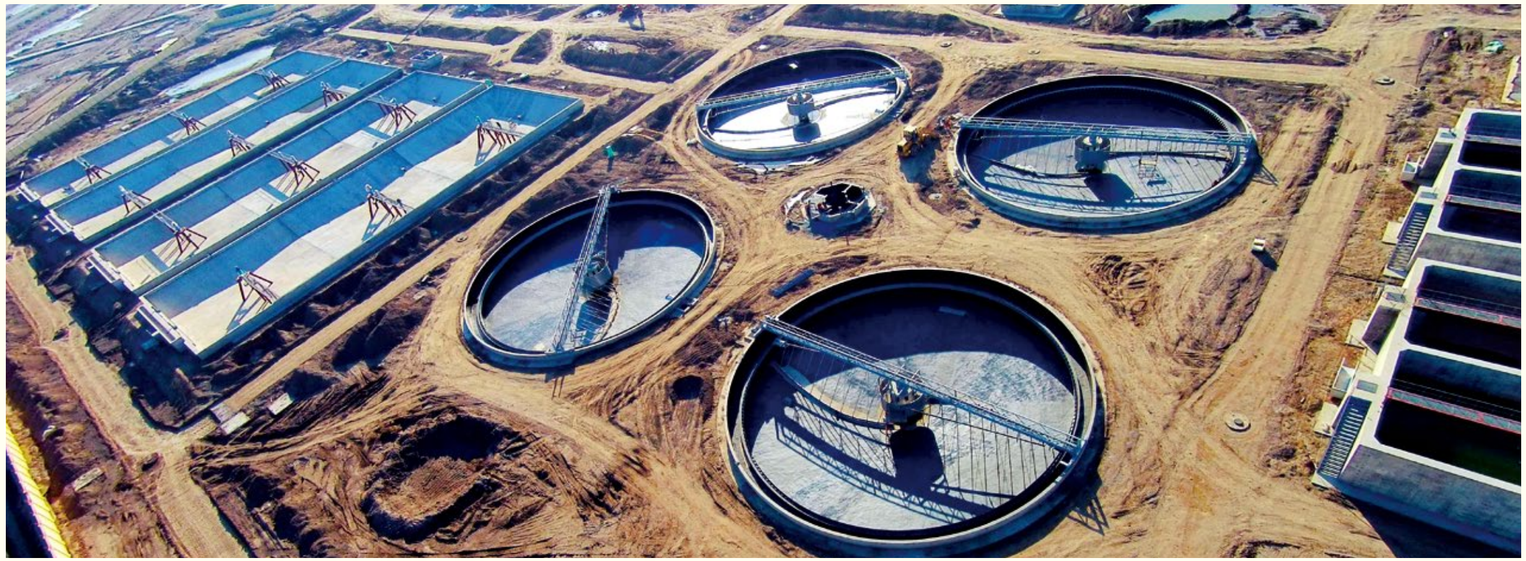
③ 浓缩池
حوض التكثيف

④ 分解池现场
حوض الهضم

⑤ 加氯池
حوض إضافة الكلور

⑥ 干化床
أحواض التجفيف

⑦ 直径2.4米GRP管线
أنابيب زجاج البلاستيك المقوى(GRP)بقطر 2400 مم



伊拉克瓦希特省海伊市污水厂、污水雨水管网及提升泵站项目

مشروع تجهيز وتنفيذ وتشغيل وصيانة محطة المعالجة وشبكات المجاري والأمطار و محطات الرفع - المرحلة 1- لمدينة الحي / محافظة واسط بالعراق

该项目位于伊拉克东部瓦西特省，该项目每天能够收集并处理30000立方米城市生活污水。

يتضمن المشروع محطة معالجة المجاري بسعة 30,000 متر مكعب يوميا و15 محطة مضخات الرفع وخط الأنابيب بطول 234 كم

ونوع الأنابيب هو زجاج البلاستيك المقوي وبوليفتيل الكلوريد الصلب(GRP ,UPVC)

油气工程

أعمال النفط والغاز

伊拉克米桑油田水厂二期、三期工程

أعمال محطة معالجة مياه المرحلتان الثانية والثالثة في حقل نفط ميسان بالعراق

水厂二期、三期规模分别为10000立方米/日和20000立方米/日。包括二期的土建和设备安装工作，以及水厂三期的土建工作。

تبلغ قدرات محطة معالجة مياه المرحلتان الثانية والثالثة 10,000 متر مكعب / يوم و 20,000 متر مكعب / يوم ويتضمن فيها الأعمال المدنية وتنصيب المعدات للمرحلة الثانية ، والأعمال المدنية لمحطة مياه المرحلة الثالثة

伊拉克米桑油田天然气处理厂土建工程

الأعمال المدنية لمحطة معالجة الغاز الطبيعي في حقل نفط ميسان بالعراق

天然气处理厂设计规模为2000000立方米/日。土建工程主要包括增压、脱硫、硫磺回收、供热、循环水站和公用控制6个单元，共3个单体建筑，总面积约3600平方米。

يبلغ حجم التصاميم للمحطة معالجة الغاز 2,000,000 متر مكعب / يوم وتشمل الأعمال المدنية بشكل أساسي ست وحدات من الضغط وإزالة الكبريت واستعادة الكبريت والتدفئة ومحطة المياه الدورة ووحدات التحكم العامة وتصبح جميعها ثلاثة مبان فردية بحيث تبلغ مساحة الإجمالية حوالي 3,600 متر مربع

伊拉克米桑油田BUT升级改造及新CPF土建工程

ترقية وتحديثية BUT بالاضافة الي أعمال المدنية CPF الجديد في حقل نفط ميسان بالعراق

该项目主要包括BUT升级改造、新CPF和BUS1改造等12个单元，共计5个单体建筑，总建筑面积约10000 平方米。

يتضمن المشروع بشكل رئيسي 12 وحدة منها ترقية وتحديثية BUT و CPF الجديد وتحديثية BUS1 وتصبح جميعها خمسة مباني فردية حتي تبلغ المساحة الاجمالية نحو 10,000متر مربع

伊拉克米桑油田脱气站升级项目土建施工工程

تنفيذ الأعمال المدنية لترقية مشروع محطات تفريغ الغاز في حقل نفط ميسان بالعراق

项目内容主要包括米桑油田AGS1、BUN等5个脱气站内的8个构筑物，总建筑面积约5000平方米。

يحتوي المشروع بشكل رئيسي علي ثماني منشآت داخل AGS1 وBUN و5 محطات لتفريغ الغاز في حقل ميسان وتكون مساحة بناءالإجمالية حوالي 5,000 متر مربع

伊拉克纳西里耶储油库增压泵基础，油水罐和污油罐基础

مشروع الجديدلأسس المضخة المعززة مستودع تخزين النفط وخزان المياه النفطية وخزان النفط المنسخ في الناصرية بالعراق

项目由4个增压泵基础和14个污油罐和油水罐基础组成。

يتكون المشروع من 4 أسس من المضخة المعززة و14 أساس من خزان المياه النفطية وخزان النفط المنسخ في مستودع الناصرية الجديدة

布基纳法索PENI油站建设项目

مشروع إنشاء خزان PENI الهيدروكربونات السائلة في بوركينا فاسو

油库总存储容量约为104000立方米，包括9个立式地上油罐及其配套附属设施。

تبلغ السعة التخزينية الإجمالية للخزان النفط حوالي 104,000 متر مكعب ويتضمن فيها 9 خزانات هيدروكربونية سائلة عمودية فوق الأرض والمرافق التابع المطابق

房屋建筑工程

أعمال بناء الإسكان

刚果（布）黑角自治港行政总部办公大楼项目

عمارة مكاتب المقر الاداري لميناء مستقل في بوانت نوار بالكونغو (برازافيل)

项目位于刚果（布）港口城市黑角，大西洋沿岸，工程总用地面积27572.05平方米。建筑总面积16734.7平方米。地上16层，地下1层，建筑总高度为64.70米，主要包含主楼、裙楼和设备房，钢筋混凝土框架结构，该办公大楼为异型建筑，外形酷似帆船。

يقع المشروع في بوانت نوار وهي مدينة ساحلية في الكونغو (برازافيل) علي ساحل المحيط الأطلسي وتبلغ مساحة الأراضي 27,572.05 متر مربع وتبلغ مساحة بناء الاجمالية 16,734.7 متر مربع ويبلغ ارتفاع المبني 64.7 م من ضمن 16 طابقا فوق سطح الأرض وطابق سفلي.

刚果（布）恩古瓦比大学图书馆项目

مكتبة جامعة مارين نجوابي في الكونغو (برازافيل)

项目为中国政府援助建设，位于刚果（布）首都布拉柴维尔，包括采编办公室、图书阅览区、展览厅、报告厅及配套用房等，总建筑面积6042平方米，项目于2011年交付。

تم بناء المشروع بدعم الحكومة الصينية الذي يقع في برازافيل عاصمة الكونغو (برازافيل) ويتكون المشروع من مكتب الاستطلاع والتحرير وجناح المطالعة وقاعة المعارض وقاعة المحاضرات والغرف المرافقة وتبلغ مساحة الاجمالية للبناء 6,042 متر مربع وتم تسليمه في عام 2011

图书馆大厅

قاعة المكتبة

中国国家主席习近平出席图书馆启用仪式

حضر السيد شي جينغ بينغ رئيس جمهورية الصين الشعبية مراسم الافتتاح

毛里塔尼亚医学院项目

مشروع كلية الطب في موريتانيا

项目总建筑面积8952平方米，由教学实验楼、行政办公楼、配套动物房和病原生物学实验室、阶梯教室、餐厅、教师公寓等组成，是一所集医疗、教学、科研为一体的现代医学院。项目于2013年交付。

أصبحت مساحة بناء الاجمالي للمشروع 8,952 متر مربع والذي يتكون من مبني التدريس والاختبار ومبني الادارة وبيت الحيوانات ومختبر علم البيلوجي المرض ومدرج محاضرات ومطعم وشقق المدرسين وهي عبارة عن كلية طبية حديثة تجمع وظائف العلاج الطبي والتدريس والبحث العلمي.وتم تسليمه في 2013.

乍得自由医院鸟瞰全景

منظور عين طائر لمستشفى الحرية في تشاد

乍得自由医院病房楼

المبنى للمرضى المقيمين بمستشفى الحرية في تشاد

乍得自由医院维修项目

مشروع صيانة مستشفى الحرية في تشاد

项目需在2年内对7500平方米的建筑进行翻新改造，更换所有水、电系统，提供并安装新的医疗设备。经过精心组织，我们的施工没有影响医院的正常营业，项目于2013年交付。

ويهدف المشروع إلى ترميم المباني التي تبلغ مساحتها 7,500 متر مربع في غضون عامين بما فيها استبدال جميع أنظمة المياه والكهربائية وتوفير وتركيب معدات طبية جديدة. وتم تسليمه في عام 2013 .

乍得中国医疗队专家宿舍

مسكن الخبراء للفريق الطبي الصيني

毛里塔尼亚友谊医院项目

مشروع مستشفى الصداقة في موريتانيا

为中国政府援建项目，位于毛里塔尼亚首都努瓦克肖特市南部阿拉法特区，是一所现代化综合医院，总建筑面积7410 平方米。项目于2010年交付使用。

هذا المشروع مدعوم من الحكومة الصينية وهو مستشفى عام الذي يقع في منطقة عرفات جنوب أنواكشوط عاصمة موريتانيا وتبلغ مساحة بناء إجمالية 7,410 متر مربع .وتم تسليمه في عام 2010.

刚果（布）BGFI银行大楼项目 / مشروع بناء البنك الدولي الكونغوي والفرنسي في الكونغو(برازافل)

该项目为建造一栋地上九层及地下一层的办公大楼，于2013年11月开工建设。

مباشرة بناء المشروع في نوفمبر 2013 وهي عمارة مكاتب المتكونة من 9 طوابق علي الأرض وطابق سفلي.

刚果（布）Kindamba市政府办公楼项目

مشروع مبنى مكتب كيندامبا البلدي فيالكونغو （ برازافيل）

该项目于2013年8月交付使用。

وتم تسليمه في عام 2013.

加纳综合医院项目

مشروع المستشفى العام في غانا

项目位于加纳首都阿克拉，占地面积23937平方米，总建筑面积7622.54平方米，于2010年9月交付使用。

تبلغ مساحة المشروع 23,937 متر مربع وتبلغ مساحة البناء الإجمالية 7,622.54 متر مربع ويقع المشروع في أكرا عاصمة غانا، وتم تسليمه في سبتمبر عام 2010.

尼日尔伊斯兰大学女子学院项目

حرم الجامعة الإسلامية للبنات في النيجر

该项目包含行政楼、教学楼等27个单体及室外工程，包括土建、装修、水、电、空调等专业工程，总建筑面积为52694平方米，是迄今为止尼日尔面积最大的建筑群。

يشمل المشروع 27 مبنى فردي ومنها المبنى الإداري والمبنى التعليمي وما إلى ذلك، والأعمال الهندسية الخارجية وبما في ذلك الأعمال المدنية والتزيين وتكييف الهواء والمياه والكهرباء وغيرها من الأعمال المهنية. وتبلغ مساحة البناء الإجمالية 52,694 مترًا مربعًا ، ويعتبر المشروع أكبر مجمع المباني في النيجر حتى الآن .

尼日尔伊斯兰大学综合楼项目

مبني الوقف الاستخدام المتعدد للجامعة الإسلامية في النيجر

该项目总建筑面积约为17690平方米，建筑物总高度58.85米。

تبلغ مساحة البناء الإجمالية 17,690 مترًا مربعًا ويبلغ الارتفاع الإجمالي للمبنى 58.85 مترًا .

路桥工程

أعمال الطرق والجسور

工程位于尼日尔首都尼亚美市，是尼日尔的第一座立交桥。右图为尼总统与中国大使为项目通车剪彩。

يقع جسر علوي في نيامي وهو أول جسر علوي بالنيجر وافتتح لحركة المرور في عام 2013.

وحضر رئيس النيجر والسفير الصيني حفل قص الشريط للمشروع في النيجر. (الصورة في اليمين)

尼日尔尼亚美Malibero立交桥

جسر علوي ماليبرو في نيامي بالنيجر

尼日尔尼亚美Kennedy立交桥

جسر علوي كينيدي في نيامي بالنيجر

工程位于尼日尔首都尼亚美市中心，毗邻国家能源部。

يقع المشروع في وسط نيامي.

尼日尔河法里耶大桥项目

جسر عبر نهر النيجر في فاريه بالنيجر

大桥横跨尼日尔河，总跨径640米，单跨40米，共16跨，64片预应力T梁。

يعبر الجسر نهر النيجر ويبلغ طوله الكامل 640 مترا ويوجد 16 امتدادا للجسر ويبلغ امتداد فردي 40 مترا مع 64 عارضة مسبقة الإجهاد على شكل حرفT.

老挝勐塞省级公路项目

مشروع الطريق العام في منطقة مونجشياي بلاوس

2002至2004年期间，公司实施了老挝孟赛省级公路4个标段，总里程100余公里。

أكملت شركتنا 4 لوطات لمشروع الطريق العام في منطقة مونجشياي بلاوس من عام 2002 الى عام 2004. و يتجاوز طول الطريق الكلي 100 كم

老挝万象市政道路项目

مشروع الطرق البلدية في منطقة فينتيان بلاوس

1998年至2007年期间，公司承建了老挝首都万象市政道路及排水改造项目若干个，工程内容包括市内主干道路及支路的新建，旧路改造，市内排水干沟及支沟的修建改造。

أكملت شركتنا سلسلة من مشاريع إعادة تأهيل الطرق البلدية وتصريف المياه في فينتيان بلاوس من عام 1998 الى عام 2007.
وتشمل فيها بناء الطرق الرئيسية والفرعية في وسط المدينة وإعادة تأهيل الطرق القديمة وبناء وتعمير المجاري الرئيسية والفرعية .

老挝中等城市市政道路项目

مشروع الطرق البلدية للمدن المتوسطة الحجم في لاوس

2001年至2005年期间，公司承建了老挝塔盖、沙湾拿吉、龙普拉邦三个中等城市的市政道路建设及排水改造工程。工程内容包括，市政道路、排水沟道、以及配套的人行道、桥涵、边沟、路灯、交通标志等。

أكملت شركتنا مشاريع بناء الطرق البلدية وتعمير تصريف المياه في ثاخت وسافانخت ولوانغ برابانغ بلاوس من عام 2001 الى عام 2005. وتشمل فيها الطرق البلدية والمجاري والأرصفة والجسور والبرابخ والخنادق الجانبية ومصابيح الشوارع وإشارات المرور والخ.

加蓬泄湖大道项目

مشروع الطريق في أمبو بالغابون

项目于2008年6月竣工交付。

وتم تسليمه في يونيو عام 2008

加蓬Bongoville市政道路项目

مشروع الطريق البلدي لبونغوفيل في الغابون

项目包括邦戈维尔市17条道路的维修、改建和修复。于2009年竣工。

يتكون المشروع من صيانة 17 طريقا لمدينة بونغوفيل وتعميرها وتأهيلها. وتم استكماله في 2009.

农田水利工程

أعمال الري

我们帮助客户完成了5.7万公顷的农田水利建设，项目惠及135万人。

أنجزنا لعملائنا المساحة وقدرها 57,000 هكتار من أعمال المياه والري و تأهيل أراضي الزراعية. واستفاد منها أكثر من 1.35 مليون نسمة.

尼日尔–Kandadji 大坝下游1700公顷农田整治项目

مشروع اعادة تأهيل الأراضي الزراعية التي تبلغ مساحتها 1,700 هكتار في مجري الأسفل لسد كنداجي بالنيجر

平地机正在对1200公顷范围内农田进行精确平整

استخدام الممهدات لتسوية أراضي الزراعة التي تبلغ مساحتها 1,200 هكتار

CPK主渠道输水灌溉

قناة سي بي ك الرئيسية للري

塞内加尔Bakel地区农田整治工程

مشروع اعادة تأهيل الأراضي الزراعية في باكل بالسنغال

塞内加尔Hamady Ounare与Orkadi è re地区农田整治工程

مشروع اعادة تأهيل الأراضي الزراعية في حمادي أوناري وأوركادير بالسنغال

电力工程

أعمال الكهرباء

丰金220KV输电线路改造项目（线路长度16km）

مشروع تجديد خطوط نقل الطاقة الكهربائية 220 كف (طول الخط 16 كم) في فنغجين بالصين

井冈山至瑞金220KV输电线路工程（线路长度128km）

مشروع خطوط نقل الطاقة الكهربائية 220 كف من مدينة جينغغانغشان إلى مدينة رويجين بالصين (طول الخط 128 كم)

抚州七里岗220KV变电站工程 配套220KV输电线路工程

（电站规模150MVA，输电线长度22km）

مشروع محطة كهرباء فرعية بجهد 220 كف مع خطوط نقل الكهرباء بجهد 220 كف (سعة المحطة الفرعية: 150 ميجا فولت أمبير وطول خط النقل: 22 كم) في بلدة كيليجانغ مدينة فوتشو بالصين

亚东水泥厂220KV变电站工程（电站规模：2x75MVA）220KV

مشروع محطة كهرباء فرعية بجهد 220 كف بسعتها 2*75 ميجا فولت أمبير في معمل أسمنت يادونغ بالصين

毛里塔尼亚AFTOUT 供水项目中的变电站

محطة كهرباء فرعية لمشروع المياه أفطوط في موريتانيا

毛里塔尼亚AFTOUT 供水项目中的电控系统

نظام التحكم الكهربائي لمشروع امدادات المياه أفطوط في موريتانيا

伊拉克阿玛拉污水处理厂三期项目中的电控系统

نظام التحكم الكهربائي لمشروع مجاري العمارة – المرحلة 3 في العراق

尼日尔多索和提拉贝里地区中低压电网增强项目

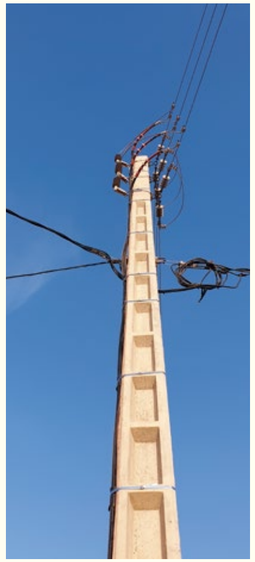
مشروع تقوية شبكات كهرباء متوسط ومنخفض الجهد في دوسو وتيلابيري بالنيجر

尼日尔马拉迪和津德尔地区中低压电网增强项目

مشروع تقوية شبكات كهرباء متوسط ومنخفض الجهد في مارادي وزيندر بالنيجر

尼日尔多索和提拉贝里地区中低压电网增强项目

مشروع تقوية شبكات كهرباء متوسط ومنخفض الجهد في دوسو وتيلابيري بالنيجر



尼日尔多索和提拉贝里地区中低压电网增强项目

مشروع تقوية شبكات كهرباء متوسط ومنخفض الجهد في دوسو وتيلابيري بالنيجر

实业投资

الاستثمار الصناعي

塞拉利昂油棕种植加工园（3万公顷）

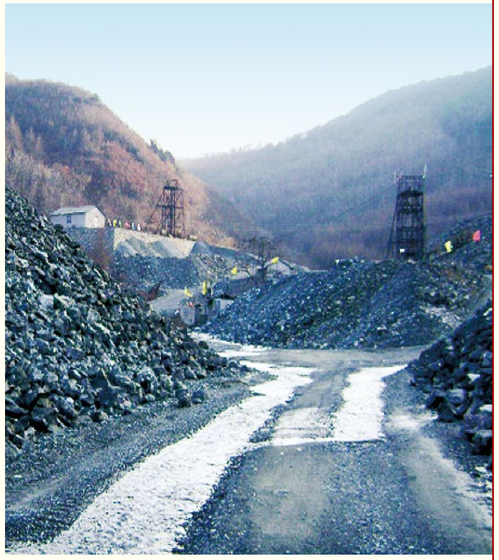
زراعة وتجهيز نخيل الزيت (30,000 هكتار) في سيراليون

刚果（布）木薯种植加工园（3.6万公顷）

مزرعة زراعة ومعالجة منيهوت (36,000 هكتار) في الكونغو (برازافيل)

邢台水泥厂项目（产能4000吨/天）

مشروع مصنع الاسمنت بقدرة 4,000 طن / يوم في شينغتاى بالصين



摩洛哥铅锌矿开发项目

مشروع تنمية خام الرصاص والزنك في المغرب

其他工程

أعمال أخرى

< 援尼日尔Seyni Kountche体育场馆维修项目
ترميم أستاد سيني كونتشي في النيجر

> 加纳Koforidua供水系统项目二期
مشروع نظام تزويد المياه كوفوريدوا المرحلة 2 في غانا

∨ 柬埔寨金边市毛泽东大道维修项目
مشروع صيانة شارع ماو تسي تونغ في بنوم بنه بكمبوديا

< 老挝万象市政排水整治项目
مشروع المجاري للبلديات في منطقة فينتيان بلاوس

> 塞内加尔供水系统与水塔建造项目
مشروع منظومة امدادات المياه وبناء برج المياه في السنغال

∨ 毛里塔尼亚努瓦克肖特城市供水管网翻修和加强项目
مشروع اعادة تأهيل شبكات امدادات المياه وتعزيزها لمدينة أنواكشوط بموريتانيا

∧ 伊拉克海伊污水处理厂项目
مشروع معالجة المجاي مدينة الحي في العراق

> 老挝万象市2200排水渠项目
مشروع قناة تصريف 2,200 في مدينة فينتيان بلاوس

∨ 加蓬邦戈维尔小学
مشروع مدرسة الابتدائية في بونجوفيل بالغابون

∧ 塞内加尔5000立方米水池修复
إعادة تأهيل خزان بحجم 5,000 متر مكعب في السنغال

> 毛里塔尼亚水塔施工
بناء برج المياه في موريتانيا

∨ 毛塔首都管网LOT1泵房外貌
منظر خارجي لوط 1 لمشروع إمدادات المياه في أنواكشوط بموريتانيا

∧ 援摩洛哥Souss-Massa-Draa地区
地球化学填图技术合作项目
مشروع التعاون التقني لرسم الخرائط الجيوكيميائية في سوس ماسة درعة المغرب

< 塞内加尔PoutNord PN1和PN13两眼井翻修
مشروع إعادة تأهيل الآبار ب ن 1 و ب ن 13 في السنغال

∨ 尼日尔Tahoua和Tillaberi地区水塘整治
معالجة البرك في منطقتي تاهوا وتيلابيري بالنيجر

∧ 塞内加尔Louga地区翻新52眼井
مشروع إعادة تأهيل 52 بئر في لوغا بالسنغال

< 刚果（布）桑加省韦索市供水管网和储水设施
مشروع شبكة أنابيب إمدادات المياه ومرافق التخزين في الكونغو (برازافيل)

∨ 刚果朱埃电台技术组专家住房项目
مشروع إسكان لخبراء الفريق الفنية من محطة إذاعية جيت في الكونغو (برازافيل)

∧ 老挝勐塞公路护坡工程
مشروع حماية المنحدرات للطرق في منطقة مونج سياي بلاوس

< 老挝澜公河护岸工程
مشروع حماية ضفة نهر ميكونج في لاوس

> 毛里塔尼亚努瓦迪布consado水塔
برج المياه كونسادو في أنواذيبو بموريتانيا

∧ 加纳Nsawam水厂扩建项目
مشروع توسعة محطة معالجة المياه في نسوام بغانا

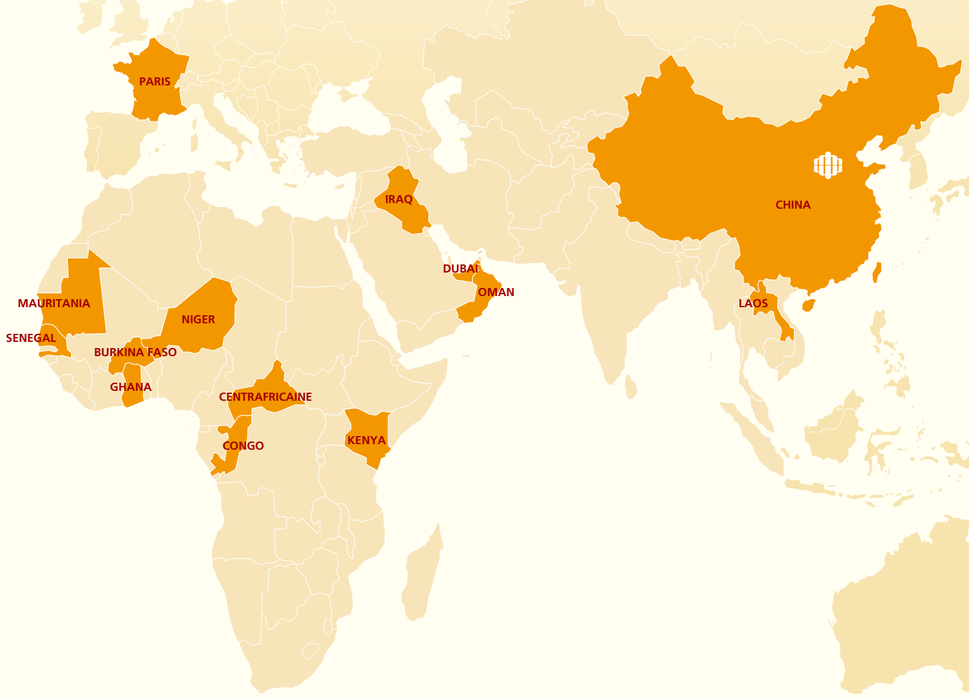
< 塞内加尔Ziguinchor省乡村供水系统与水塔建造项目
مشروع منظومة تزويد المياه الريفية وبناء برج المياه في زيغينشور بالسنغال

> 塞内加尔Kaolack Fatick Koungueul及Ziguinchor城市供水系统扩建项目
مشروع توسيع شبكة المياه الحضرية في كاولاك فاتيك كونغول وزيغينشور بالسنغال

我们在这里落地生根

随着事业领域的不断延伸和市场区域的持续扩大，中地国际的运营管理模式也在不断地创新完善。为更好地适应工程建设服务需要和事业发展需要，我们建立起了日趋完善的运营组织体系。以国家和项目为单位建立了众多分支机构，从而实现了属地管理和定点管理，建立巩固了公司的事业根据地，进而让公司在目标市场能够落地生根、茁壮成长。

يستمر نموذج ادارة الشركة وتشغيلها ابتكارا وتحسنا مع توسعها توسعا استمرارا وامتدادا في مجال الأعمال ومناطق الأسواق، قد قمنا بإنشاء نظام تنظيم التشغيل بشكل حسن يومي من أجل تناسب مع احتياجات البناء الهندسية وتطور الأعمال بشكل أفضل، وأسسنا العديدة من الفروع حسب البلدان والمشاريع كوحدة بحيث تحقيق ادارة الاقليمية وادارة الموقع الثابت ثم قمنا بإنشاء وتعزيز قاعدة أعمال الشركة ومن ثم يسمح ذلك للشركة بالتجذر والازدهار في الأسواق المستهدفة.



中地国际 尼日尔 / CGCINT NIGER
Add: Route de l' Aéroport, Zone Industrielle, BP 10884, Niamey, Niger
Tél: +227 21 76 76 18 Fax: +227 20 72 55 72
Email: niger@cgcint.com

中地国际 塞内加尔 / CGCINT SENEGAL
Add: Villa B1, Rue Ng 217 Ngor BP 48188, Dakar, Sénégal
Tél: +221 33 820 3555 Fax: +221 33 820 3555
Email: senegal@cgcint.com

中地国际 中非 / CGCINT CENTRAFRICAINE
Add: Avenue de L'Indépendance, BP 380, Centrafricaine
Cell: +236 75 84 05 68
Email: centrafricaine@cgcint.com

中地国际 肯尼亚 / CGCINT KENYA
Tel: +254 774461618
Email: kenya@cgcint.com

中地国际 布基纳法索 / CGCINT BURKINA FASO
Add: BP 8669, Zone Industrille de Gounghin Ouagadou-gou 04, Burkina Faso
Tél: +226 50 34 65 95
Email: burkinafaso@cgcint.com

中地国际 加纳 / CGCINT GHANA
Add: House No.1, Kiddy Gram Close North Dzorwulu, Accra 999064, Ghana
Tel: +233 24 368 66 22
Email: ghana@cgcint.com

中地国际 刚果（布） / CGCINT CONGO
Add: Camp ANAC, Quartier de l'Ex-télévision, Bacongo, Brazzaville, BP 1101, Congo
Cell: +242 06 894 66 68
Email: congo@cgcint.com

中地国际 毛里塔尼亚 / CGCINT MAURITANIA
Add: Lot N.3608A-3621A de L'Ilot PK11 EL MINA, Nouakchott, Mauritanie
Cell: +222 26 21 07 58
Email: mauritanie@cgcint.com

中地国际 巴黎 / CGCINT PARIS
Add: 12/14, Round Point De Champs Elysees, 75008 Paris, France
Tél: +33 1 53 53 61 50
Email: paris@cgcint.com

中地国际 伊拉克 / CGCINT IRAQ
Add:NO.22.St.63 situated at 913 Hay AlJamier, Aljadiriya, in Baghdad,Iraq
Tel: +964 (0)771 299 6341
Email: iraq@cgcint.com

中地国际 老挝 / CGCINT LAOS
Add: Ban Donsavath, Vientiane, Lao PDR
Tel: +856 20 55 50 25 27
Email: laos@cgcint.com

中地国际 迪拜 / CGCINT DUBAI
Add: Indigo Tower, Clstuer D, JLT, Dubai UAE.
Cell: +971 543575074 / +971 543 379 680
Email：uae@cgcint.com

中地国际 阿曼 / CGCINT OMAN
Add: Building NO.4732,4464 Way,Azaiba North, Muscat,Oman
Cell: +968 79015196 / +968 97466889
Email：oman@cgcint.com

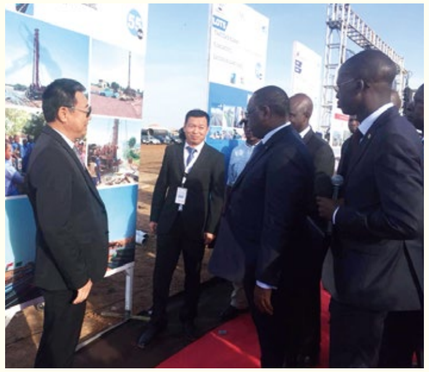
我们的朋友遍天下

中地国际始终以客户为中心，以品质为目标，以专业为追求，以合作为手段，在国际范围内寻求最佳的合作伙伴，建立最可靠的合作关系，整合积聚最有效的资源和能力，为客户提供最专业优质的产品和服务。正是由于我们拥有真诚尽责的态度、认真专业的价值观、诚信共赢的精神，才使得我们与客户、合作伙伴之间建立了亦师亦友般的合作关系，与当地政府、民众之间能够互帮互助、和融相处，才使得我们能够更好地造福、回报当地社会和民众。

لطالما كانت شركتنا تركز على العملاء وتستهدف الي الجودة وتسعي الي المهنة وتتخذ التعاون كوسيلة، وتبحث عن أفضل الشركاء في النطاق الدولي، وتبني علاقة شراكة أكثر وثيقية وتدمج وتجمع أكثر الموارد والقدرات فعالية في السعي وراء أكثر المنتجات والخدمات احترافية وجودة لعملائنا. هذا هو بالضبط لأن لدينا موقف مخلص ومسؤول، والقيم الجادة والمهنية والأرواح من الاخلاص والربح المشترك بحيث أقمنا العلاقة التعاونية صديقا ومعلما وتلمذا بين عملائنا وشركائنا. كما نساعد مع الحكومة المحلية والجمهور مساعدة متبادلة ونعيش معهم معيشة منسجمة حتى نتمكن من الاستفادة من أجل مجتمع محلي والجمهور والمساهمة لهم.

刚果（布）总统萨苏参加黑角行政大楼奠基仪式

حضرالسيد دينيس ساسو نغيسو رئيس الكونغو حفل وضع حجر الأساس لمبنى إدارة بوانت نوار



塞内加尔总统麦基•萨勒莅临塞内加尔KMS3供水项目开工仪式现场

حضر السيد ماكي سال رئيس السنغال حفل انطلاق المشروع توريد مياه الشرب لوط 6 ك أم أس 3

尼日尔总统伊素福在总统府接见我公司代表

التقي السيد محمد يوسفو رئيس النيجر ممثل شركتنا في القصر الرئاسي

尼日尔总理拉菲尼与尼日尔经理部经理亲切握手

صافح السيد بريجي رافيني وزير النيجر مدير إدارة الشؤون الإدارية في شركتنا بالنيجر

毛里塔尼亚总理拉格达夫参观毛塔南水北调项目取水口泵站

تفقد السيد مولاي ولد محمد الغطف رئيس الوزراء موريتانيا محطة ضخ سحب المياه لمشروع تحويل المياه من الجنوب إلى الشمال في موريتانيا

非盟委员会前任主席、加蓬外交部长让·平先生视察工地

زار السيد جان بينغ الرئيس السابق لمفوضية الاتحاد الأفريقي ووزير خارجية الجابون موقع البناء

伊拉克市政工程部部长和米桑省长为阿马拉污水处理厂项目奠基

وضع وزير البلديات والأشغال العامة بالعراق ومحافظ محافظة ميسان حجرالأساس لمحطة معالجة المجاري في العمارة

公司领导向毛里塔尼亚总统介绍努瓦迪布供水项目进展情况

قدم مدير الشركة في موريتانيا تقدم العمل لمشروع إمدادات المياه في أنواذيبو إلى رئيس موريتانيا

塞内加尔水利部部长参加打井奠基

وضع وزير الموارد المائية في السنغال حجر الأساس لمشروع حفر الآبار

刚果（布）总统萨苏为BGFI银行新办公大楼剪彩

قص السيد دينيس ساسو نغيسو رئيس الكونغو (برازافيل) الشريط الخاص بمبنى مكاتب الجديد لبنك الدولي الغابوني والفرنسي

尼日尔总统伊素福视察伊斯兰大学女子学院项目

تفقد السيد محمد يوسفو رئيس جمهورية النيجر حرم الجامعة الإسلامية للبنات في النيجر

因我们在一起，生活更美好

ستكون الحياة أفضل، كما نحن معكم

因我们在一起，责任勇担当

سنلتزم بمسؤوليتنا بشجاعة كما نحن معكم

معا نبني مستقبل أفضل

你我共筑美好未来！

人类因梦想而进步，世界因共享而发展。我们将发挥自身优势，挖掘自身潜能，与国际范围内的业内先进企业和机构携手合作，为广大客户建设更加完美的工程，为社会大众创造更加美好的生活，为世界创建更加美好的未来。

يتقدم المجتمع البشري من خلال الأحلام كما يتطور العالم من خلال المشاركة. سنمنح دورا كاملا لمزايانا الخاصة ونستفيد من امكانياتنا الكامنة ونتعاون مع الشركات والمؤسسات الرائدة نفس الصناعة حول أنحاء العالم لبناء مشاريع أكثر مثالية لعملائنا، وبناء حياة أفضل للجمهور ومستقبل أفضل للعالم.

v.20210705